A Kufasiri Biblia kwa kutumia Biblia

- Biblia ndiyo mkalimani wake bora.
  - — *Imetafsiriwa katika maandishi yake yenyewe:* Kwa mfano, Danieli anaelezea maana ya maono yake kwa kusema kwamba wanyama aliowaona ni falme (Dan. 7:3, 17)
  - — *Imetafsiriwa na nabii mwingine:* Ezra alitafsiri maana ya miaka 70 ya unabii wa Yeremia (Yer. 25:11-12; 2Nya. 36:22-23)
  - — *Agano Jipya linafasiri Agano la Kale:* Mathayo alifasiri kuzaliwa kwa Yesu kama utimilifu wa unabii wa Isaya (Isa. 7:14; Mt. 1:22, 23).
- Yesu hakutafsiri tu Agano la Kale, bali alilipa maana yake ya kweli, akizidi maana yake halisi (Mathayo 5).

B Muktadha wa Kihistoria

- Je, watoto watakufa na je, kutakuwa na wenye dhambi katika dunia mpya? Is. 65:17-20)
- Ikifasiriwa kwa kuzingatia unabii wa kiapokaliptiki wa Agano Jipya, unabii wa Isaya si wa kushangaza tu, bali unapingana (Ufu. 21:1-4).
- Lazima tuelewe kwamba muktadha wa kihistoria wa Isaya ni jambo moja, na ule wa Ufunuo ni jambo jingine. Isaya alizungumza kuhusu wakati ujao wa Israeli wakati ilipomkubali Masihi. Hata hivyo, katika wakati wa Yohana, Israeli walikuwa wamemkataa Masihi. Muktadha ulikuwa umebadilika.
- Ikiwa Israeli ingemkubali Masihi, kungekuwa na mabadiliko makubwa: ukombozi na mabadiliko ya Dunia na wanadamu yangeanza hatua kwa hatua. Watu watakatifu wangeishi muda mrefu kama miti (Isaya 65:22), na wanyama wangekuwa na uchokozi mdogo katika nchi takatifu (Isaya 65:25).
- Kisha, mwishowe, wafu watafufuka na kifo hakitakuwepo tena (Isaya 26:19; 25:8). Ni sehemu hii ya mwisho tu ya unabii wa Isaya ndiyo itakayotimizwa kihalisi, kwa kuwa haitegemei uamuzi wa Israeli.

C Muktadha wa kitamaduni

- Katika Milki ya Roma, kama ilivyo katika maeneo mengi leo, kusalimiana kwa busu kwenye shavu lilikuwa jambo la kawaida. Katika muktadha wa kitamaduni, Paulo alitoa ushauri bora (1 Kor. 16:20).
- Hata hivyo, katika utamaduni wa Kijapani – kwa mfano – mgusano wa kimwili hadharani kwa ujumla huepukwa, kwa hivyo kwa kawaida husababisha mshangao, ajabu au usumbufu kwa watu wengi.
- Kwa kuwa, katika muktadha huo wa kitamaduni, kufuata ushauri wa Paulo kutasababisha kukataliwa miongoni mwa watu, lazima tutumie ushauri wake kwa kuubadilisha ili uendane na muktadha wao.
- Ikiwa tuko nchini Japani, au katika maeneo mengine ya ulimwengu (Thailand, Tibet, New Zealand, ...), hebu tusalimiane kwa salamu inayofaa kitamaduni, na hivyo kuonyesha upendo wetu wa kidugu.

D Muktadha halisi

- Usemi maarufu unasema kwamba "andiko lisilo na muktadha ni kisingizio." Kwa maneno mengine, kutumia kifungu peke yake kunaweza kusababisha tafsiri ya kibinafsi inayofaa mapendeleo yetu wenyewe na kwa ujumla iko mbali sana na mafundisho sahihi ya Biblia.
- Muktadha wa kifungu cha Biblia ni nini?
  - — Muktadha wa karibu unajumuisha mistari iliyo kabla na baada ya kifungu.
  - — Muktadha mpana ni sura ambapo maandishi yanapatikana.

- Tunaweza kupanua zaidi muktadha kwa kuzingatia kitabu kizima ambamo kinapatikana.
- ❖ Zaburi 91:11-12 inazungumza kuhusu ulinzi wa Mungu dhidi ya hatari za nje. Kwa kuitoa nje ya muktadha na kuinukuu kwa njia isiyo kamili, Shetani alijaribu kumfanya Yesu ajitie hatarini kwa makusudi kwa kutumia andiko hili kama kisingizio (Mathayo 4:6).

E hamu maana ya maandishi

- ❖ Kila mtu anapaswa kuelewa Biblia mwenyewe. Ni wazi vya kutosha kwa kila mtu kuelewa njia ya wokovu, lakini ni changamano vya kutosha kuendelea kuwapa changamoto hata watu wenye akili kali zaidi. Maandiko ni hazina isiyo na kikomo ya maarifa kuhusu wokovu.
- ❖ Lakini kila tafsiri sahihi ya maandishi ya Biblia lazima ifuate kanuni fulani:
  - Lazima tuelewe maneno ya maandishi (ikiwezekana, kwa kutumia lugha za awali au tafsiri tofauti)
  - Zingatia mazingira yote ya kifungu (ya kihistoria, kitamaduni na fasihi)
  - Linganisha na vifungu sambamba (kama vile Vitabu vya Injili), au vifungu vinavyoshughulikia mada sawa
  - Tafsiri ya mwisho lazima iwe kulingana na mafundisho ya sehemu nyingine za Biblia.

F Mafunzo ya Biblia ya Kimandhari

- ❖ Kwa Mkristo, kujifunza Biblia si jambo la hiari. Lazima sikuzote tukue katika kujua mapenzi ya Mungu, tukijiruhusu kuongozwa na Roho Mtakatifu katika kujifunza Neno Lake (Yohana 16:13).
- ❖ Zaidi ya hayo, lazima "tuwe tayari sikuzote kumjibu kila mtu anayewauliza sababu ya tumaini lililo ndani yenu" (1Pet. 3:15).
- ❖ Kujifunza Biblia kimaudhui kutatupa uwezo wa kuwasilisha ujumbe kwa wengine, iwe ni kwa kuongoza mafunzo ya Biblia au kuhubiri Neno.
- ❖ Pia ni muhimu kudumisha mtazamo wa unyenyekevu ili kufaidika na maarifa ya kibiblia ya watu wengine ambao tunaweza kujifunza kutoka kwao.
- ❖ |||UNTRANSLATED_CONTENT_START|||Although we do not know the full content, we know that Jesus gave a Bible study to two people about His messianic work based on various biblical passages (Luke 24:25-27).|||UNTRANSLATED_CONTENT_END|||

|||UNTRANSLATED_CONTENT_START|||APPENDIX: INTERPRETING THE TEXTS OF ELLEN G. WHITE|||UNTRANSLATED_CONTENT_END|||

Tunapojifunza maandishi ya Ellen G. White, lazima tufuate miongozo ileile kama tunapojifunza maandiko ya Biblia.

Taarifa kama vile "Itatubidi tutoe hesabu ya pesa zilizowekezwa katika baiskeli" (TM 398), lazima zieleweke katika muktadha wa kihistoria (bei ya baiskeli mwaka 1890 ilikuwa sawa na mshahara wa miezi kadhaa).

Kutumia aya zilizotengwa nje ya muktadha wake wa fasihi humfanya Ellen aseme kile ambacho hakukusudia kusema, au kutetea hoja ya mafundisho kinyume na kile alichoamini na kufundisha.

Kabla ya kufikia hitimisho, lazima tujifunze kila kitu alichofundisha kuhusu mada mahususi, na si kutegemea tu nukuu chache.

Kwa upande mwingine, lazima tujiulize: Je, kweli aliandika kile ninachoambiwa? Daima hakikisha kwamba nukuu ni ya kweli na sahihi (tumia tovuti rasmi https://egwwritings.org/).